**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Всемирный форум для согласования правил   
в области транспортных средств**

**168-я сессия**

Женева, 8–11 марта 2016 года

Пункт 4.8.1 предварительной повестки дня

**Соглашение 1958 года – Рассмотрение проектов поправок   
к существующим правилам, представленных GRSG**

Предложение по дополнению 1 к поправкам серии 03   
к Правилам № 34 (предотвращение опасности возникновения пожара)

Представлено Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности[[1]](#footnote-1)\*

Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности (GRSG), на ее 109-й сессии (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/88, пункт 15). Он основан главным образом на документе ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2015/25 c поправкой, содержащейся в пункте 15 доклада. Этот текст представляется Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету АС.1 для рассмотрения на их сессиях в марте 2016 года.

*Приложение 4*

*Пункт 2.5.4* изменить следующим образом:

«2.5.4 В момент столкновения скорость центра удара маятника должна составлять от 48 до 52 км/ч».

1. \* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на  
   2014−2018 годы (ECE/TRANS/240, пункт 105, и ECE/TRANS/2014/26, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом. [↑](#footnote-ref-1)